Allgemeine Information / General information

Erklärung der Funktionstasten / Description of Function Keys

Tara / Tare

Die Gewichtsanzeige wird auf „0“ zurücktariert, während das Wiegegut auf dem Wiegeteller verbleibt. Dieser Vorgang kann wiederholt werden, bis das Gesamtgewicht aller Wiegegüter die maximale Tragkraft der Waage erreicht hat.

The weight shown in the display will revert to „0” while the item to be weighed remains on the weighing platform. This procedure can be repeated until the total weight of all items on the platform exceeds the weighing capacity of the scale.

Speicher / Memory

Hinzuwiegen von Wiegegütern, bis die maximale Wiegekapazität erreicht ist.

To add items onto the platform until the weighing capacity of the scale is exceeded.

Justieren / Calibration

Justieren des Wägebereiches einer Waage mit einem geeichten Prüfgewicht.

Calibration of the weighing sector of a scale with an approved calibrated weight.

Halten / Hold

Die Gewichtsanzeige wird nach der Herunternahme eines großvolumigen Wiegegutes vom Wiegeteller für einige Sekunden „eingefroren“, um das Gewicht ablesen zu können.

The weight shown on the display is „frozen” for several seconds after removal of the item from the weighing platform.

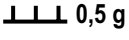
Stückzählen / Parts Counting

Stückzählen von Einzelteilen. Zuerst wird die Referenzstückzahl festgelegt, indem die entsprechende Anzahl gleicher Teile gewogen wird. Die Waage bildet automatisch das Durchschnittsgewicht je Teil. Ab jetzt werden die zu zählenden gleichen Teile sofort in Stück angezeigt. Es gilt: je höher die Referenzstückzahl (Referenzzahl 5, 10, 25, 50) desto größer die Zählgenauigkeit.

Parts counting routine. You weigh e. g. 10 identical parts; the reference number is 10. The scale calculates automatically the average weight per part. From now on all parts you place on the platform are shown in the display as numbers. Important: the higher the reference part number (reference nos. 5, 10, 25, 50 possible) the better the counting accuracy.

Erklärung der Piktogramme / Description of Pictograms

Teilung / Increments



Kleinster ablesbarer Gewichtswert bei einer Digitalanzeige, z. B. 0,5 g, 1 g, 2 g, 20 g bei WEDO Waagen.

Smallest possible readings of weight on a digital display, e. g. 0,5 g, 1 g, 2 g, 20 g for WEDO scales.

Tragkraft / Weighing Capacity

Wiegebereich der Waage. Die Waage ist bis zum angegebenen Gewichtswert als obere Grenze belastbar, z. B. 2 kg, 50 kg usw.

Weighing sector of a scale. The scale can be loaded to the maximum as specified in the product description, e. g. 2 kg, 50 kg, etc.

Picco 1000

Elektronische Briefwaage
Die „neue“ PICCO 1000 wiegt in 0,5-Gramm-Schritten. Praktische Ein-Tasten-Bedienung. Gut lesbare LCD-Anzeige mit 11 mm hohen Ziffern. Abschaltautomatik nach ca. 60 Sekunden.

Electronic Letter Scale
The „new“ PICCO 1000 even more precise due to 0,5 g increments. Simple One-key operation. Digits 11 mm high for clear readings. Automatic switch-off after approx. 60 seconds of non use.

Prod.No.: 50 1000

Easy 2000

Elektronische Universalwaage
Wiegt in 2-Gramm-Schritten. Praktische Ein-Tasten-Bedienung. Abschaltautomatik nach ca. 2 Minuten im Batteriebetrieb.

Electronic Multi Purpose Scale
2 g increments. Simple One-key operation. Automatic switch-off after approx. 2 minutes of non use in battery mode.

Prod.No.: 60 2200

Sprint 2000 / Sprint 5000

Elektronische Universalwaage
Wiegt in 1-Gramm-Schritten. Praktische Ein-Tasten-Bedienung. Abschaltautomatik nach ca. 2 Minuten.

Electronic Multi Purpose Scale
1 g increments. Simple One-key operation. Automatic switch-off after approx. 2 minutes of non use.

Prod.No.: 48 2071 (2000 g)
48 5071 (5000 g)

Technische Daten / Technical Specifications	Picco 1000	Easy 2000	Sprint 2000	Sprint 5000
Bestell-Nr. / Prod.No.	**50 1000**	**60 2200**	**48 2071**	**48 5071**
Energieversorgung / Power Supply	incl. 2 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries	incl. 4 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries Option: Netzgerät / Mains Adaptor 6 V (50 555)	incl. 1 Lithium Batterie / Battery 3 V CR 2430	incl. 1 Lithium Batterie / Battery 3 V CR 2430
Maße/Size: Waage / Scale	17,5 x 20,5 x 4,0 cm	18,2 x 13,0 x 4,3 cm	21,0 x 14,5 x 4,4 cm	21,0 x 14,5 x 4,4 cm
Wiegeteller / Platform	17,5 x 16,5 cm	12,5 x 12,3 cm	Ø 14,5 cm	Ø 14,5 cm
Gewicht / Weight (netto)	630 g (515 g)	660 g (515 g)	485 g (293 g)	485 g (293 g)

Wedo 2000

Elektronische Brief- und Päckchenwaage
In neuem Design. Der aufklappbare Wiegeteller ermöglicht auch bei großen Umschlägen die Sicht auf die Anzeige. LCD-Anzeige mit 15 mm hohen Ziffern. Praktische Ein-Tasten-Bedienung. Abschaltautomatik nach ca. 2 Minuten im Batteriebetrieb.

Electronic Letter and Small Packet Scale
New designed scale features lift-up platform to weigh large size envelopes without obscuring the read-out. Digits 15 mm high for clear reading. Simple One-key operation. Automatic switch-off after approx. 2 minutes in battery mode.

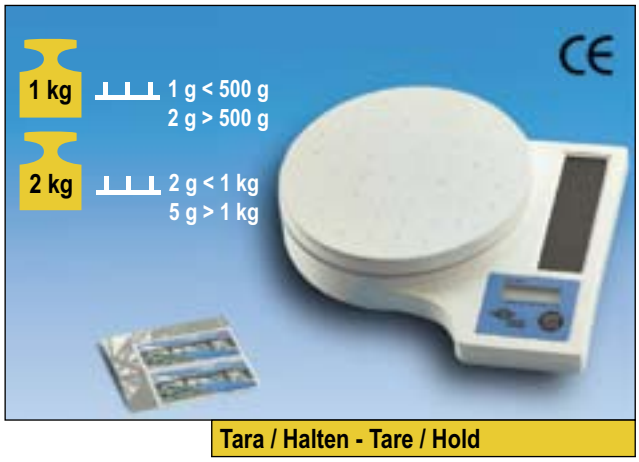
Prod.No.: 50 2000

Vision 2000 / Vision 5000

Elektronische Brief- und Päckchenwaage
Mit robustem Glaswiegeteller (matt oder klar). Zuverlässige DMS-Technologie. Automatische Abschaltung nach ca. 60 Sekunden im Batteriebetrieb.

Electronic Letter and Small Packet Scale
This very stylish scale is equipped with a solid glass platform (sand-blasted or clear). Reliable DMS-technology. Automatic switch-off after approx. 60 seconds in battery mode.

Prod.No.: 60 2001, 60 2026 (2000 g)
60 5001 (5000 g)



Solar 1000 / Solar 2000

Digitale Universalwaage mit Solarpower
Überschüssige Energie wird gespeichert und bei schlechten Lichtverhältnissen wieder abgegeben. Mit Abschaltautomatik bei Nichtbenutzung nach ca. 4 Minuten.

Multi Purpose Digital Scale Powered by Solar Energy
Surplus energy is stored and is then released when the daylight condition is bad. Automatic switch-off after approx. 4 minutes of non use.

Prod.No.: 49 1000 (1000 g)
49 2000 (2000 g)

Technische Daten / Technical Specifications	Wedo 2000	Vision 2000	Vision 5000	Solar 1000 / 2000
Bestell-Nr. / Prod.No.	**50 2000**	**60 2001 (Schwarz / Black)** **60 2026 (Silber / Silver)**	**60 5001 (Schwarz / Black)**	**49 1000 (1000 g)** **49 2000 (2000 g)**
Energieversorgung / Power Supply	incl. 4 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries Option: Netzgerät / Mains Adaptor 6 V (50 555)	incl. 4 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries Option: Netzgerät / Mains Adaptor 6 V (50 555)	incl. 4 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries Option: Netzgerät / Mains Adaptor 6 V (50 555)	Solar
Maße/Size: Waage / Scale	20,5 x 17,0 x 4,2 cm	15,0 x 24,8 x 4,5 cm	15,0 x 24,8 x 4,5 cm	18,6 x 17,5 x 3,9 cm
Wiegeteller / Platform	15,8 x 14,0 cm	Ø 15,0 cm	Ø 15,0 cm	Ø 14,0 cm
Gewicht / Weight (netto)	840 g (720 g)	660 g (515 g)	485 g (293 g)	452 g (373 g)

Accurat 6000

Elektronische Brief- und Päckchenwaage
Aufklappbarer Wiegeteller, um großformatige Umschläge zu wiegen. Ideale Waage auch für den Einsatz im Industriebereich oder Lager für präzise Wägungen. Große LCD- Anzeige – Ziffernhöhe 24 mm. Abschaltautomatik nach ca. 2 Minuten im Batteriebetrieb.

Electronic Letter and Parcel Scale
Scale features lift-up platform to weigh large size envelopes without obscuring the read-out. Ideal scale to use in industrial environments or in the warehouse for precise weighing procedures. Large display – digits 24 mm high. Automatic switch-off after approx. 2 minutes of non use in battery mode.

Prod.No.: 50 6000

Wedo Universal

Elektronische Wiege- und Stückzählwaage
Für präzise Wägungen im Industriebereich und Lager. Wiegeteller aus Edelstahl. Ziffernhöhe 24 mm. Arbeitsschutzhaube über Tastatur und Gehäuse. Stückzählfunktion mit hoher Genauigkeit. Abschaltautomatik nach ca. 3 Minuten im Batteriebetrieb.

Electronic Weighing and Parts Counting Scale
For precise weighing procedures in industrial environments or in the warehouse. Weighing platform produced from stainless steel. Digits 24 mm high. Plastic protection cover over housing and keyboard. Parts counting feature at high accuracy. Automatic switch-off after approx. 3 minutes of non use in battery mode.

Prod.No.: 50 7012

Precision 500

Präzisionstaschenwaage
Kleine handliche Taschenwaage mit elektronischer Sensor-Wiegetechnik. Ein-Tasten-Bedienung. Umschaltung von g auf oz. Automatische Abschaltung nach ca. 60 Sekunden bei Nichtbenutzung. Schutzabdeckung ist beigefügt.

Precision Pocket Scale
Small and handy scale features electronic sensor weighing technology. Switch from g to oz. Automatic switch-off after approx. 60 seconds of non use. Protection cover is included.

Prod.No.: 48 500

Technische Daten / Technical Specifications	Accurat 6000	Wedo Universal	Precision 500
Bestell-Nr. / Prod.No.	**50 6000**	**50 7012**	**48 500**
Energieversorgung / Power Supply	incl. 6 V Netzgerät / Mains Adaptor Option: 4 x 1,5 V AA Mignon Batterien / Batteries	incl. 9 V Netzgerät / Mains Adaptor Option: 1 x 9 V Block-Batterie / Battery	incl. 4 x 1,5 V AAA Micro Batterien / Batteries
Maße/Size: Waage / Scale	19,0 x 24,0 x 4,2 cm	24,0 x 31,0 x 11,0 cm	11,5 x 9,0 x 3,0 cm
Wiegeteller / Platform	18,0 x 18,0 cm	23,0 x 18,0 cm	Ø 6,5 cm
Gewicht / Weight (netto)	1425 g (1190 g)	3090 g (2670 g)	215 g (150 g)

Tara / Halten / Prog. - Tare / Hold / Prog.

PS 5000 PROG.

Briefwaage
Auf Tastendruck ermittelt die PS 5000 die Gebühren der wichtigsten Versandarten und Zuschläge für Inlands- und Auslandssendungen. Weitere Vorteile: Aufklappbarer Wiegeteller für großformatige Umschläge. Bei einer Gebührenänderung kann der Benutzer die neuen Tarife selbst einprogrammieren. Gebühren auf Chip gespeichert.

Postal Scale
Very powerful postal scale computes and displays weight and postage of the most important domestic and international services. Additional features: Integrated lift-up platform to weigh large size envelopes. User programmable, allowing rate changes to be made. Postal rates memorised on data-chip.

Lieferbar in / available in:
AT, BE, CH, DK, ES, FR, GB, IT, NO, NL, RUS, SE

Prod.No.: 50 4..

HANDY 250 / HANDY 500

Mechanische Brief- und Diätwaage
Mechanical letter and diet scale

Prod.No.:	**249 8620..**	250 g	2 g / 5 g	VE/Packed: 1/12
	249 8621..*	500 g	5 g / 10 g	VE/Packed: 1/12

Farben / Colours: **00** **01** **03** * nicht / not 03

HANDY 1000

Mechanische Waage / Mechanical scale

Prod.No.:	**249 101000**	1000 g / 10 g	VE/Packed: 1/12

Technische Daten / Technical Specifications		Porto Profi PS 5000	Handy 250	Handy 500	Handy 1000
Bestell-Nr. / Prod.No.		**50 4..**	**249 8620..**	**249 8621..**	**249 101000**
Energieversorgung / Power Supply		incl. 9 V Netzgerät / Mains Adaptor - Option: 6 x 1,5 V Batterien / Batteries	mechanisch / mechanical	mechanisch / mechanical	mechanisch / mechanical
Maße/Size:	Waage / Scale	19,8 x 24,5 x 6,5 cm	5,0 x 10,0 x 11,5 cm	5,0 x 10,0 x 11,5 cm	14,0 x 10,0 x 16,5 cm
	Wiegeteller / Platform	19,8 x 12,4 cm	8,0 x 7,0 cm	8,0 x 7,0 cm	13,5 x 9,5 cm
Gewicht / Weight (netto)		1767 g (1567 g)	211 g (144 g)	211 g (144 g)	400 g (330 g)

Tara / Halten / Speicher / Justieren
Tare / Hold / Memory / Calibration

Paket 50

Elektronische Paketwaage
Die professionelle Paketwaage wiegt bis 50 kg durchgehend in 20-Gramm-Schritten. Die Tastatur/Gewichtsanzeige kann auch an einer Wand montiert werden. Netzgerät wird mitgeliefert. Wiegeteller aus rostfreiem, poliertem Stahl.

Electronic Parcel Scale
Robust parcel scale, ideal for use in both warehouse and postroom. Remote read-out and keyboard. Graduation in 20 g increments from 0 to 50 kg. Mains adaptor included. Platform polished stainless steel.

Prod.No.: 50 7750

Tara / Halten - Tare / Hold

Compact

Elektronische Paketwaage
Sehr kompakte Paketwaage mit einer Wiegekapazität von 24 kg. Gehäuse aus bruchfestem ABS-Material. Wiegt in 20-Gramm-Schritten. Netzgerät ist beigefügt.

Electronic Parcel Scale
Very compact scale with a weighing capacity of 24 kg with 20 g increments. Housing is produced from robust ABS-plastic. Powered by mains adaptor (included).

Prod.No.: 50 7724

Technische Daten / Technical Specifications	Paket 50	Compact
Bestell-Nr. / Prod.No.	**50 7750**	**50 7724**
Energieversorgung / Power Supply	incl. 9 V Netzgerät / Mains Adaptor Option: 1 x 9 V Block-Batterie / Battery	incl. 9 V Netzgerät / Mains Adaptor Option: 6 x 1,5 V Mignon Batterien / Batteries
Maße/Size:	Wiegeteller / Platform: 30,5 x 31,0 x 6,0 cm Anzeige / Keyboard: 13,0 x 6,5 x 4,0 cm	Waage / Scale: 32,0 x 29,0 x 6,0 cm Wiegeteller / Platform: 32,0 x 26,0 cm
Gewicht / Weight (netto)	4708 g (4408 g)	1810 g (1360 g)